



SLEEPPhase*ALARMclock

БУДИЛЬНИК*СОННЫХ ФАЗ

Инструкция по эксплуатации

S.P.A.C

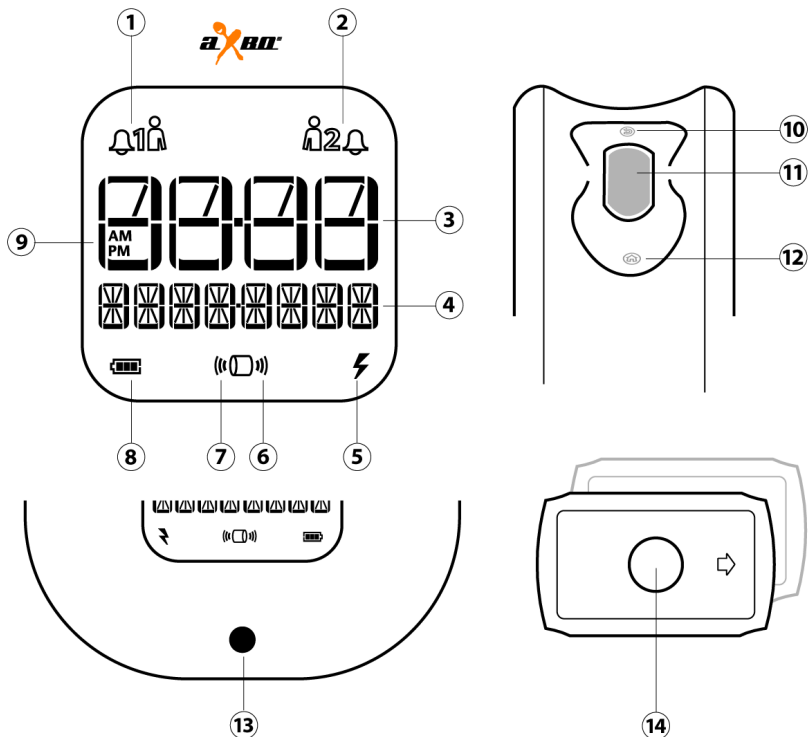
S.P.A.C = Sleepphase alarmclock: references to the patented technology used in aXbo All artworks, all pictures and the product design are legally protected. The technology used in aXbo is patented.

Sleep.Phase.Alarm.Clock. = Будильник сонных фаз: ссылки на запатентованную технологию, использованную в aXbo

Все графические изображения, весь дизайн продукта защищены законом. Технология, применяемая в aXbo запатентована.

E N BA- 02/08-V4.0

Органы управления



1. Сигнал для персоны 1	2. Сигнал для персоны 2	3. Время
4. Дисплей меню (надписи)	5. Индикация подключения к сети	6. Активность персоны 2
7. Активность персоны 1	8. Уровень заряда батареи	9. Формат времени
10. [back] кнопка	11. [click]&[scroll] колёсико	12 [home] кнопка
13. Гнездо зарядки	14. [push] кнопка на сенсоре	

Содержание

Органы управления	стр 3
1 Как работает будильник aXbo?	стр 5
1.1 Принцип действия будильника	стр 5
1.2 Что такое сон человека?	стр 5
2 Начальные действия (Первые шаги)	стр 6
2.1 Активация будильника aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock	стр 6
2.2 Активация сенсора	стр 6
2.3 Регистрация покупателя на сайте	стр 7
3 Установки и настройки	стр 9
3.1 Установка времени TIME SET	стр 9
3.2 Настройки будильника ALARM	стр 9
3.3 Мелодии будильника SOUNDS	стр 11
3.4 Мелодии для засыпания CHILLOUT SOUNDS	стр 13
3.5 Функции для путешественников	стр 14
3.6 Подсветка дисплея	стр 15
3.7 Руководство по зарядке аккумуляторов	стр 16
3.8 Сброс настроек (заводские настройки)	стр 16
4 Быстрые настройки «одним нажатием»	стр 17
5 Аккумуляторы и зарядное устройство	стр 18
6 Дополнение	стр 19
7 Гарантии	стр 30

1. Как работает будильник aXbo?

Каждый из нас помнит ощущения доброго утра, когда просыпаешься бодрым и радостным, способным «свернуть горы». Почему же так бывает не каждый день?! Ответ прост – потому что важно во время какой фазы сна зазвенит ваш будильник.

Мы разработали умный будильник aXbo, который разбудит Вас и вашего любимого человека в оптимальный момент и подарит вам **Доброе утро. Каждый день.**

1.1 Принцип действия будильника





Движения вашего тела во сне улавливаются сенсором и передаются в будильник aXbo. Обработывая поступающие сигналы, будильник aXbo вычисляет идеальное время пробуждения для каждого из Вас в диапазоне 30 минут от выбранного вами времени. Наш умный будильник aXbo работает для 2(двух) людей одновременно, Для Вас и для любимого Вами человека. И для каждого, будильник aXbo рассчитает оптимальное время пробуждения.

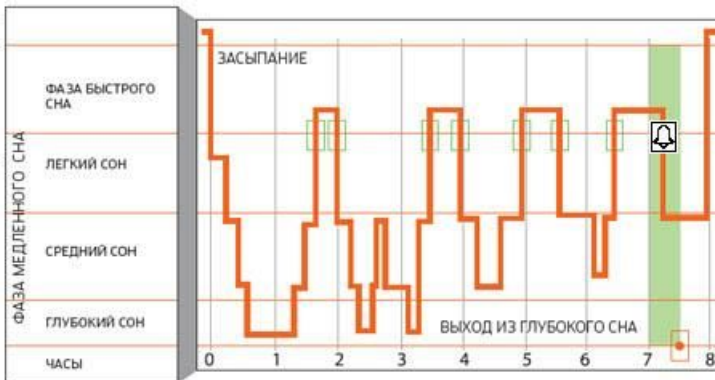
Если Вы забудете одеть на руку браслет с сенсором, то будильник aXbo разбудит Вас в назначенное время, зазвенеет, как обычный будильник.

1.2 Что такое сон человека?

Согласно научным данным полученных и подтверждённых институтами сна ЕС и США, каждую ночь спящий человек во время сна переживает несколько циклов сна. Обычно, это 3 – 5 циклов сна, длящихся по 90 – 110 минут каждый. Каждый цикл сна состоит из чередующихся фаз сна: глубокий сон, лёгкий сон и так называемый «быстрый» сон, сопровождающийся движениями глазного яблока.

КОГДА МЫ СПИМ, фазы медленного сна чередуются с фазами быстрого. Под утро спящий чаще видит сны и перестает выходить в фазу глубокого сна – наступает естественное пробуждение. При переходе между фазами человек ворочается и ближе всего к пробуждению. Именно тогда в течение заданного окна и срабатывает будильник

-  ВЫБРАННОЕ ВРЕМЯ ПОДЪЕМА
-  ОПТИМАЛЬНЫЕ МОМЕНТЫ ПОДЪЕМА
-  ОПТИМАЛЬНОЕ ВРЕМЯ ПОДЪЕМА
-  ОКНО БУДИЛЬНИКА





2. Начальные действия (Первые шаги)

Мы ещё раз поздравляем Вас с приобретением умного будильника аХbo, первого в мире будильника сонных фаз. Пожалуйста, следуйте ниже перечисленным указаниям, чтобы легко и просто настроить Ваш будильник аХbo.

2.1 Активация будильника аХbo – Sleep.Phase.Alarm.Clock

Соберите оригинальный электрический адаптер (зарядное устройство), используя вилку стандартную для России. Подключите будильник аХbo к электрическому адаптеру и затем вставьте вилку в электрическую сеть ~220В. На дисплее будильника аХbo должна появиться индикация зарядки и подключения к сети (№8 и №5 на схеме органов управления).

Необходимо зарядить будильник аХbo до начала эксплуатации, чтобы снизить риск потери настроек и данных. Обычно, первый цикл зарядки аккумуляторов длится не менее 8 часов.

2.2 Активация сенсора

В комплект будильника аХbo входят 2(два) сенсора: для персоны №1 и для персоны №2. Эти сенсоры можно легко различить, так как они имеют соответствующую маркировку на своих корпусах. Оба сенсора поставляются выключенными, и нуждаются в активации.

Активация сенсора:

>> На расстоянии до 3(трёх) метров от будильника нажмите **[push]** кнопку №14 на сенсоре, и **удерживайте её нажатой не менее 5 секунд.**

После обнаружения и запоминания друг друга, дисплей будильник аХbo покажет: SENSOR 1 ON / SENSOR 2 ON в зависимости от того сенсор какой из персон был активирован.

В комплект будильника аХbo входят 2(два) маховых браслета разного размера: для персоны №1 и для персоны №2. Пожалуйста, вставьте эргономичный сенсор в кармашек браслета, как указано на нижеследующем рисунке. Необходимо, чтобы **[push]** кнопка №14 оказалась под вышитой надписью. (В первый период эксплуатации, **[push]** кнопка №14 может показаться несколько тугой, что не является неисправностью. Важно понимать, что корпус сенсора рассчитан на длительный срок эксплуатации).

Будьте внимательны и одевайте браслет на запястье не доминирующей руки, сенсором наружу (т.е «правша» должен одеть браслет на левую руку, и наоборот). Браслеты поставляются разного размера, см. главу 6.3 на стр. 22

Памятка:

Как только браслеты с активированными датчики одеты на руки, Вы можете увидеть на дисплее будильника аХbo индикацию активности персоны №1 или персоны №2, *см. органы управления №6,7*

Внимание:

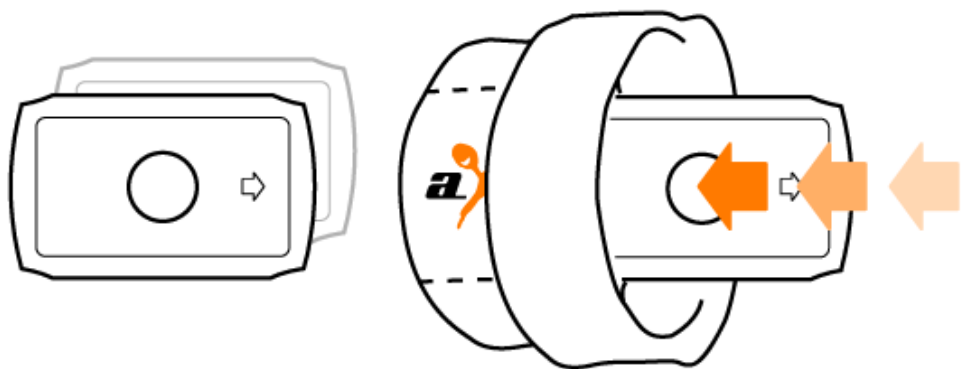
Ваше пробуждение в оптимальное время возможно только в том случае, если Вы правильно одели на руку браслет и сенсор передавал сигналы в будильник аХbo в течении всей ночи. Если, что-либо из перечисленного было сделано не правильно, то будильник аХbo будет будить Вас, как обычный будильник!

2.3 Регистрация покупателя на сайте

Мы рекомендуем Вам зарегистрировать Ваш умный будильник аХbo - Sleep Phase Alarm Clock на нашем сайте www.axbo.ru.

С нашего сайта Вы можете скачать на свой домашний компьютер программу „аХbo research“, позволяющую увидеть графики активности человека во сне или загружать мелодии звонков.

Благодаря регистрации, мы сможем уведомлять Вас о новых возможностях будильник аХbo, например, благодаря обновлению версии software на своём будильнике аХbo покупатели могут воспользоваться функцией послеобеденного сна и т.п.



3. Установки и настройки

3.1 Установка времени TIME SET

>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ выберите в меню **TIME SET** > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора
>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ установите часы > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора
>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ установите минуты > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора
>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ выберите формат показа времени между **F*24*SET (24h)** или **F*AM*SET** (AM/PM format) > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора.
Дата будет показываться в формате День/Месяц/Год (Day/Month/Year).

Время и дата должны быть установлены. В подтверждение завершения и запоминания выбранных установок дисплей будильника aXbo покажет ОК. Через некоторое время aXbo автоматически перейдёт в нормальный режим (standby mode).

3.2 Настройки будильника ALARM

Установка времени подъёма для персоны №1 / персоны №2

>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ выберите в меню **P1 SET/ P2 SET** > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора
>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ выберите в меню **ALARM** > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора

Теперь Вы находитесь в одном из меню **AL*1*SET** (Alarm*Person1*Set) или **AL*2*SET** (Alarm*Person2*Set).

>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ установите время пробуждения P1/P2 > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора

Теперь Вы находитесь в меню **AL*T*SET** (Alarm*Time*Set).
Пожалуйста, устанавливайте самое позднее для Вас время пробуждения.

>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ установите часы > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора
>> [scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹ установите минуты > [click]/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора

Время подъёма для персоны №1 / персоны №2 установлены. Дисплей будильника aXbo покажет ОК, в случае успешного запоминания настроек. Далее, будильник aXbo перейдёт в меню выбора мелодий (sounds). Нажимая **[home] кнопку**¹² Вы можете вернуться в нормальный режим где будут показываться время пробуждения для персоны №1 или персоны №2.

Памятка:

Если каждый из Вас активировал будильник, установленное время пробуждения для каждой персоны можно будет увидеть, нажав **[push] кнопку**¹⁴ на соответствующем браслете.

Внимание:

Ваше пробуждение в оптимальное время возможно только в том случае, если Вы правильно одели на руку браслет и сенсор передавал сигналы в будильник aXbo в течении всей ночи. Если, что-либо из перечисленного было сделано не правильно, то будильник aXbo будет будить Вас, как обычный будильник!

Выключение будильника для персоны №1 или персоны №2

Пожалуйста, не забудьте выключить будильник, если Вы не хотите быть разбуженным.

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико**¹¹ выберете в меню **P1 SET/ P2 SET > [click]/[нажмите] колёсико**¹¹ для подтверждения выбора

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико**¹¹ выберете в **ALARM > [click]/[нажмите] колёсико**¹¹ для подтверждения выбора

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико**¹¹ выберете в для персоны №1 OFF / персоны №2 OFF > **[click]/[нажмите] колёсико**¹¹ для подтверждения выбора

Теперь будильник для персоны №1/ персоны №2 выключен. Через некоторое время aXbo автоматически перейдёт в нормальный режим (standby mode).

Прекращение звучания мелодии для пробуждения

>> Нажмите **любую кнопку** на будильнике aXbo или

>> Нажмите **[push] кнопку**¹⁴ на вашем браслете

Мелодия для пробуждения будет играть до тех пор, пока Вы не выключите её. Если в течении 5 минут Вы не выключите мелодию, то будильник aXbo автоматически изменит мелодию на сигнал с резким тоном. Каждый человек может установить для себя индивидуальную мелодию для пробуждения.

Памятка:

Для Вас очень важно воспользоваться моментом, когда умный будильник aXbo подаёт сигнал к пробуждению, потому что тогда Вы будете чувствовать себя свежим, бодрым и готовым к новым свершениям.

Внимание:

Будильник aXbo не предлагает функции дремоты.

3.3 Мелодии будильника – SOUNDS

Вы можете выбрать персонально для себя любую из 6(шести), специально подобранных, мелодий находящихся в будильнике aXbo.

Установка мелодии будильника и уё громкости для персоны №1 / персоны №2

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико**¹¹ выберете в меню **P1 SET/ P2 SET > [click]/ [нажмите] колёсико**¹¹ для подтверждения выбора

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико**¹¹ выберете в меню **SOUNDS > [click]/ [нажмите] колёсико**¹¹ для подтверждения выбора

Теперь Вы в меню **SD*A*SET** (Sound*Alarm*Set).

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико**¹¹ выберете в мелодию будильника > **[click]/ [нажмите] колёсико**¹¹ для подтверждения выбора

Выбранные Вами мелодии будильника для персоны №1 / персоны №2 теперь запомнены. Будильник aXbo автоматически перейдёт в меню SD*V*SET (Sound*Volume*Set).

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико**¹¹ выберете необходимую громкость звучания мелодии будильника > **[click]/[нажмите] колёсико**¹¹ для подтверждения выбора

Для персоны №1

Будильник aXbo автоматически перейдёт в меню **P2 SET**. Если Вы не хотите продолжать делать настройки, то нажмите **[home] кнопку**¹² для возвращения будильника в нормальное состояние.

Для персоны №2

Будильник aXbo автоматически перейдёт в нормальное состояние (standby mode).

Памятка:

Мы рекомендуем Вам установить различные мелодии будильника для каждого из Вас. При пробуждении, громкость мелодии будильника будет возрастать каждые 2(две) секунды, пока не достигнет максимума.

3.4 Мелодии для засыпания CHILLOUT SOUNDS

Вы можете выбирать для засыпания любую из 3(трёх), специально подобранных, расслабляющих мелодий, входящих в стандартную поставку будильника aXbo.

Будильник aXbo самостоятельно определит, когда Вы заснёте и прекратит играть мелодию для засыпания.

Выбор мелодии для засыпания и громкости её звучания

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹** выберете в меню **CHILLOUT > [click]/[нажмите] колёсико¹¹** для подтверждения выбора

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹** выберете мелодию для засыпания **> [click]/[нажмите] колёсико¹¹** для подтверждения выбора

Будильник aXbo запомнил выбранную Вами мелодию для засыпания и необходимо перейти к определению громкости звучания мелодии. Будильник aXbo автоматически перейдёт в меню **VOL*SET** (Volume*Set).

>> **[scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹** выберете громкость звучания мелодии для засыпания **> [click]/[нажмите] колёсико¹¹** для подтверждения выбора

Будильник aXbo автоматически перейдёт в нормальное состояние (standby mode).

Регулировка громкости в нормальном режиме будильника (standby mode)

Если будильник находится в нормальном режиме, то Вы можете изменить громкость звучания мелодии в любое время, используя **[scroll]/[прокручивая] колёсико¹¹**.

Имейте в виду, что в этом случае уровень громкости не будет запоминаться будильником.

Выключение звучания мелодии для засыпания

>> Нажмите **любую клавишу** на будильнике

Памятка:

Пожалуйста, убедитесь, что Ваш браслет в рабочем состоянии (будильник принимает его сигналы). Именно в этом случае будильник aXbo сможет самостоятельно определить, когда Вы заснёте и прекратить играть мелодию для засыпания.

3.5 Функции для путешественников

В случае если Вы путешествуете с будильником аХво важно выполнить следующие рекомендации по выключению сенсоров и экономии заряда аккумуляторов. Эти действия так же удлиняют срок службы аккумуляторов.

1.) Выключение сенсоров

>> На расстоянии до 3(трёх) метров от будильника нажмите **[push]** кнопку №14 на сенсоре, и **удерживайте её нажатой не менее 5 секунд.**

После этого действия, дисплей будильника покажет **SENSOR 1 OFF / SENSOR 2 OFF** , в зависимости от того сенсор какой из персон был выключен.

Памятка:

Проверить выключение сенсора просто. Кратковременно нажмите **[push]** кнопку №14 на сенсоре, если дисплей будильника аХво засветится, значит, сенсор всё ещё остался включенным.

Внимание:

При выключенном сенсоре, будильник не сможет разбудить Вас в идеальное время.

2.) Блокирование кнопок

Активировав функцию «блокирование кнопок», обмен сигналами между будильником и сенсорами будет не возможен. Именно поэтому сначала надо выключить сенсоры.

>> Нажмите **[back]** кнопку¹⁰ и **[home]** кнопку¹² **одновременно на 2 секунды**

Теперь на дисплее будильника можно прочитать **АХВО**. Если в этом режиме будильника нажать любую из кнопок, на дисплее будильника высветится надпись **HOLD BACK + HOME** , объясняющая, как разблокировать кнопки.

Как только Вы доберётесь до места назначения путешествия, пожалуйста:

3.) Разблокируйте кнопки

>> Нажмите **[back]** кнопку¹⁰ и **[home]** кнопку¹² **одновременно на 2 секунды**

4.) Включение сенсоров

>> На расстоянии до 3(трёх) метров от будильника нажмите **[push]** кнопку №14 на сенсоре, и **удерживайте её нажатой не менее 5 секунд.**

После обнаружения и запоминания друг друга, дисплей будильник aXbo покажет: SENSOR 1 ON / SENSOR 2 ON в зависимости от того сенсор какой из персон был активирован.

Памятка:

Проверить включение сенсора просто. Кратковременно нажмите **[push]** кнопку №14 на сенсоре, если дисплей будильника aXbo засветится, значит, сенсор включен.

3.6 Подсветка дисплея

Как только Вы заснёте, на дисплее будильника появится надпись "fall asleep". Это означает переход будильника в спящий режим (slumber mode). В этом режиме будильник aXbo расходует значительно меньше энергии и Ваш сон не потревожится ни каким свечением.

Если Вы нажмете **[push]** кнопку¹⁴ на вашем браслете, дисплей будильника засветится мягким светом. Вы сможете увидеть текущее время и установленное время пробуждения. Свечение дисплея длится **10 секунд** и затем выключается.

Спящий режим будильника позволяет продлить срок службы аккумуляторов (особенно, при путешествиях).

3.7 Руководство по зарядке аккумуляторов

В любое время, когда Вы подключите будильник к электрической сети через адаптер, он будет заряжаться. Поскольку будильник aXbo использует интеллектуальную систему подзарядки, аккумуляторы будут заряжаться только в том случае, когда достигнут низкого уровня зарядки.

3.8 Сброс настроек

Сброс настроек возвращает будильник aXbo к заводским настройкам; все установленные Вами настройки будут потеряны.

>> Нажмите одновременно **[back]** кнопку¹⁰ + **[click]** колёсико¹¹ + **[home]** кнопку¹² на **3 секунды**

>> **[scroll]**/[прокручивая] колёсико¹¹ выберете RES.YES > **[click]**/[нажмите] колёсико¹¹ для подтверждения выбора

Теперь все настройки будильника возвращены к заводским параметрам.

Через некоторое время aXbo автоматически перейдёт в нормальный режим (standby mode) и Вы можете начать делать новые настройки.

4. Быстрые настройки «одним нажатием»

Функция «быстрых настроек» пригодится Вам при вкл./выкл. будильника или установки другого времени пробуждения для какой-либо из персон.

Персона №1 - Включение / Выключение будильника

Если режим будильника включен, то его можно выключить, и наоборот.

>> Нажмите **[back]** кнопку¹⁰ и **удерживайте её 2 секунды**

Персона №1 – Быстрое изменение времени для пробуждения

>> Кратковременно нажмите **[back]** кнопку¹⁰, когда будильник находится в нормальном режиме (standby mode)

>> **[scroll]/[прокручивая]** колёсико¹¹ установите часы > **[click]/[нажмите]** колёсико¹¹ для подтверждения выбора

>> **[scroll]/[прокручивая]** колёсико¹¹ установите минуты > **[click]/[нажмите]** колёсико¹¹ для подтверждения выбора

Теперь время пробуждения для **персоны №1** установлено и запомнено. Мелодия для пробуждения и её громкость остались без изменений. Через некоторое время aXbo автоматически перейдёт в нормальный режим (standby mode).

Персона №2 - Включение / Выключение будильника

Если режим будильника включен, то его можно выключить, и наоборот.

>> Нажмите **[back]** кнопку¹⁰ и **удерживайте её 2 секунды**

Персона №2 – Быстрое изменение времени для пробуждения

>> Кратковременно нажмите **[back]** кнопку¹⁰, когда будильник находится в нормальном режиме (standby mode)

>> **[scroll]/[прокручивая]** колёсико¹¹ установите часы > **[click]/[нажмите]** колёсико¹¹ для подтверждения выбора

>> **[scroll]/[прокручивая]** колёсико¹¹ установите минуты > **[click]/[нажмите]** колёсико¹¹ для подтверждения выбора

Теперь время пробуждения для **персоны №2** установлено и запомнено. Мелодия для пробуждения и её громкость остались без изменений. Через некоторое время aXbo автоматически перейдёт в нормальный режим (standby mode).

5. Аккумуляторы и зарядное устройство

Работа аккумуляторов

В будильник aXbo установлены 3(три) AAA Ni-MH аккумулятора. Они подзаряжаются каждый раз, когда используется электрический адаптер.

Если аккумуляторы полностью заряжены, то будильник aXbo может работать **до 10 дней подряд без подзарядки**.

Это делает будильник aXbo идеальным помощником, когда в выбранном месте ночлега нет доступа к электрической сети.

Памятка:

В случае работы будильника aXbo от аккумуляторов, с целью экономии электроэнергии, он начинает принимать сигналы от браслетов с сенсорами только за 12 часов до установленного времени пробуждения. В остальное время он не реагирует на посылаемые сигналы.

Если дисплей будильника aXbo показывает надпись **LOW.BAT and CHARGE**, пожалуйста, подключите будильник к электрической сети через адаптер, чтобы началась зарядка аккумуляторов.

Внимание:

Если дисплей будильника показывает **LOW.BAT and CHARGE**, **функции подсветки и будильника сонных фаз отключаются!** Будильник aXbo будет будить Вас, как обычный будильник!

Plug-in operation

Поскольку будильник aXbo использует интеллектуальную систему подзарядки, аккумуляторы будут заряжаться только в том случае, когда достигнут низкого уровня зарядки. Если Вы готовитесь к путешествию и Вам необходимо полностью зарядить аккумуляторы, выньте и вставьте адаптер из гнезда будильника – таким образом будет дана команда на начало цикла зарядки.

6. Дополнение

6.1 Профилактическая очистка и уход

Профилактическая очистка будильника aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock

Удостоверьтесь, что будильник aXbo отключен. Для очистки используйте только ткань из микроволокна или ткань для протирания оптики. Для очищения будильника от загрязнений запрещено использовать жидкости содержащие спирт или абразивные частицы.

Профилактическая очистка браслетов

Махровый браслет сделан из 80% хлопка, 10% spandex and 10% нейлона. Браслеты можно стирать в стиральной машине при температуре до 30°C. Не допускайте контакта браслета с «застёжками-липучками», потому что это может привести к частичному разрушению браслета.

Внимание:

Перед стиркой необходимо вынуть сенсор из браслета.

Некоторые моющие средства и частая стирка могут привести к нежелательным последствиям, изменяющим размер, цвет и эластичность браслета.

Профилактическая очистка сенсора

Сенсор имеет только защиту от брызг. Мыть его нельзя.

Рекомендации по использованию

Храните Ваши будильник aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock, сенсоры, USB кабель и электрический адаптер при комнатной температуре. При нагреве прямыми солнечными лучами, оборудование может не правильно работать.

Не подвергайте Ваши будильник aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock, сенсоры, USB кабель и электрический адаптер влиянию сырости и повышенной влажности. Исключите возможность падения и тряски. Ничего из вышеперечисленного не должно подвергаться воздействию огня.

Ваш будильник aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock. содержит никель-металлгидридные аккумуляторы. Ваши будильник aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock, сенсоры, USB кабель и электрический адаптер нельзя выкидывать как обычные бытовые отходы. Пожалуйста, сдавайте отслужившие свой срок электробытовые товары обратно в магазин или в специальные пункты приёма.

Обслуживание аккумуляторов

Пожалуйста, обращайтесь к своей фирме-продавцу. Координаты официальных продавцов можно посмотреть в Интернете на сайтах www.axbo.ru и www.axbo.com

В случае возврата продукции:

Если Вы считаете, что товар бракованный и Ваша фирма-продавец не смогла Вам помочь, пожалуйста, высылайте товар по адресу (предварительно убедившись, что Вы полностью оплатили все почтовые услуги и сборы):

Infactory innovations & trade Gmbh, Mayergasse, 5-A-1020, Vienna, Austria

Мы рекомендуем Вам, высылать товар через специализированные почтовые службы, потому что в этом случае Вам гарантированно наличие страховки. Если Вы настроены получить от нас **выполнения гарантийных обязательств**, пожалуйста, убедитесь, что Вы положили в посылку копию товарного чека (тем самым подтверждается легальность Вашей покупки и правильность определения гарантийного срока)! **Вам необходимо оформить свою посылку, как возврат некондиционного товара. Это защитит Вас от дополнительных сборов.** Пожалуйста, ознакомьтесь с правилами работы таможи и местной специализированной почтовой службы, чтобы полностью оплатить все полагающиеся сборы.

Покупатель оплачивает затраты на пересылку посылки с товаром, который он возвращает. В случае если гарантийный срок ещё не закончился, Вам необходимо выслать нам полностью укомплектованный товар, включая сам будильник, его упаковку, сенсоры, USB кабель, адаптер и браслеты. В любом случае нам необходимо получить от Вас копию товарного чека. **Пожалуйста, не забудьте указать свой точный адрес и телефонный номер, чтобы мы могли связаться с Вами.**

Необходимые Вам цены и информация о замене аккумуляторов, сенсоров Вы можете обнаружить на наших сайтах www.axbo.ru и www.axbo.com.

Для получения техподдержки пожалуйста, пишите на адреса support@axbo.ru и support@axbo.com

Важные правила безопасности

Когда вы пользуетесь будильником aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock и сенсорами в браслетах, пожалуйста, соблюдайте следующие правила:

Выполняйте все инструкции и предупреждения. Храните эту инструкцию в легко доступном месте.

Электрические вилка и розетка

Никогда не пытайтесь насильно вставить вилку в розетку. Если вилка не может легко войти в розетку, значит, она не подходит для этой розетки. Убедитесь, что вилка и розетка выполнены по одному стандарту. Убедитесь, что Вы всё делаете правильно.

Ограничения по температурному режиму

Будильник aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock и оба сенсора можно эксплуатировать только в диапазоне температур от 0°C до 45°C.

Не пытайтесь выполнить ремонт самостоятельно

Ни при каких обстоятельствах не пытайтесь открыть будильник aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock или сенсор. Потому что это может привести к замыканию, и тогда Вы рискуете потерять гарантию. Внутри будильника и сенсора нет частей, которые можно отремонтировать в домашних условиях.

Радиоволны во время путешествия

Когда необходимо прекратить обмен радиоволнами (например, в самолёте), выключите оба сенсора и заблокируйте кнопки будильника.

6.2 Расшифровка сообщений на дисплее будильника

P1	Alarm Сигнал для персоны №1
P2	Alarm Сигнал для персоны №2
TZ	Получение сигнала о движении / персона №1
ZU	Получение сигнала о движении / персона №2
I	Подключение к электрической сети
QWER	Уровень заряда аккумуляторов

Объяснения меню⁴ показываемых на дисплее будильника

ALARM	Меню - функция «будильник»
AL*1*SET	Меню – установка мелодии для персоны №1
AL*2*SET	Меню – установка мелодии для персоны №2
AL*T*SET	Меню – установка времени для пробуждения
AXBO	Кнопки заблокированы
CHARGE / LOW.BAT	Низкий уровень заряда > зарядите аккумуляторы!
CHILLOUT	Меню – функция «засыпания» – мелодии
F*24*SET	Меню – формат показа времени (24h)
F*AM*SET	Меню – формат AM/PM
GOOD / MORNING	Работает мелодия для пробуждения
P1 SET	Меню – настройки для персоны №1
P2 SET	Меню – настройки для персоны №2
RES.YES	Сброс настроек – Да (yes)
RES.NO	Сброс настроек – Нет (no)
SD*A*SET	Меню – выбор мелодии для пробуждения
SD*V*SET	Меню – выбор уровня громкости мелодии
SENSOR 1 ON	Сенсор для персоны №1 включен
SENSOR 2 ON	Сенсор для персоны №2 включен
SENSOR 1 OFF	Сенсор для персоны №1 отключен
SENSOR 2 OFF	Сенсор для персоны №2 отключен
SOUNDS	Меню - мелодии
TIME SET	Меню – установка времени
VOL*SET	Меню – уровень громкости мелодии для засыпания

6.3 Комплект поставки

- > будильник aXbo - Sleep.Phase.Alarm.Clock
- > сенсор для персоны №1
- > сенсор для персоны №2
- > браслет, 90 мм
- > браслет, 80 мм
- > зарядное устройство 110-240В / включая набор переходников, для путешествия по миру
- > USB кабель
- > Инструкцию по эксплуатации

Список аксессуаров можно увидеть на сайте **www.axbo.com**

6.4 Нарушения сна

Пожалуйста, помните, что aXbo не может избавить кого-либо от нарушений сна.

Не пытайтесь сократить время сна с помощью будильника aXbo. Это может сказаться на здоровье. Для получения интересных ссылок о природе сна Вы можете посетить наши сайты www.axbo.ru и www.axbo.com.

6.5 Технические характеристики

Комплект аккумуляторов:	AAA Ni-MH 800 mAh
Памятка:	минимальный период для подзарядки: 8 часов
Адаптер:	100-240В~ / 50-60 Гц
Выход:	5В/ 0.5А
Частота радиоволн:	2,4 ГГц
Батарейка сенсора:	стандартный срок службы 4 года
Динамик:	выходная мощность 1 Вт
Вес:	будильник 216гр / сенсор 16гр / браслет 18гр
Размеры:	Будильник В/Ш/Г 120мм/130мм/42мм сенсор В/Ш/Г 57мм/34мм/10мм браслет 90х65мм браслет 80х65мм
Рабочая температура:	0°C – 45°C

Памятка «Мощность радиосигнала»

Мощность излучения мобильного телефона в момент разговора, в среднем: 1 Вт

Мощность излучения сенсора aXbo составляет только: 0,0001 Вт

Как часто возникает радиосигнал:

На 0.01 секунды при каждом движении. В среднем за ночь человек делает 300 движений. **В сумме за всю ночь сенсор посылает радиосигналы только 3(три) секунды.**

Мы оставляем за собой право вносить изменения и улучшения в изделие, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

6.6 Обнаружение неисправностей

Неисправность: Мелодия для пробуждения звучит не достаточно мягко (не идеальное пробуждение)

Вы надели браслет? Ваш сенсор включен?

Решение: кратковременно нажмите **[push] кнопку**¹⁴ на вашем браслете, должна заработать подсветка дисплея будильника. В противном случае, включите сенсор нажатием на **[push] кнопку**¹⁴ и удержанием в течении **5 секунд**.

Возможно, был один из тех редких дней, когда невозможно определить Ваше оптимальное время пробуждения.

При работе от аккумуляторов:

Если дисплей будильника показывает **LOW.BAT / CHARGE** оптимальное время пробуждения не вычисляется, потому что будильник перешёл в режим экономии энергии. Зарядите аккумуляторы.

Неисправность: Дисплей будильника не показывает получение сигнала о движениях

Ваш сенсор включён?

Решение: кратковременно нажмите **[push] кнопку**¹⁴ на вашем браслете, должна заработать подсветка дисплея будильника. В противном случае, включите сенсор нажатием на **[push] кнопку**¹⁴ и удержанием в течении **5 секунд**.

При работе от аккумуляторов:

Пожалуйста, удостоверьтесь, что сейчас меньше 12 часов до запланированного времени пробуждения.

Дисплей будильника показывает **LOW.BAT/CHARGE**? Если «да», то зарядите аккумуляторы.

Кнопки будильника заблокированы? Разблокируйте их, одновременно нажав на **[back] кнопку**¹⁰+**[home] кнопку**¹² удерживайте их не менее **2 секунд**.

Неисправность: Проблема с установкой драйвера для программы «aXbo researche»

Решение: Пожалуйста, установите драйвер вручную. Последние версии драйвера и инструкций можно получить в Интернете на сайтах www.axbo.ru и www.axbo.com.

Неисправность: Будильник не включается и ни на что не реагирует

Кнопки заблокированы? В этом случае на дисплее будильника показана надпись **HOLD BACK + HOME?**

Решение: Разблокируйте кнопки, одновременно нажав на **[back] кнопку**¹⁰ + **[home]кнопку**¹² ти удерживайте их не менее **2 секунд**.

6.7 Передача данных

Будильник aXbo может хранить данные о движениях во сне 2(двух) человек в течении 14 дней. Передача данных между будильником aXbo и домашним компьютером осуществляется по USB кабелю, входящему в комплект поставки.

Вы можете загрузить программу графического представления движений во сне. Зарегистрированные пользователи могут получать уведомления об обновлениях программы, драйверов, версии прошивки будильника и новых возможностях aXbo. Более подробную информацию можно получить в Интернете на сайтах www.axbo.ru и www.axbo.com.

6.8 Информация о производителе

Производитель: infactory innovations & trade gmbh, Mayergasse 5, A-1020 Vienna, Austria

Мелодии: Max Fürth @ noyz, www.noyz.biz

Графика & Оформление Axel Ferro, www.f-ax.com

Промышленный дизайн: Rouven Haas, www.designment.cc

Фотографии: Christian Maricic, www.karafiat.at

6.9 Функции органов управления

Местоположение органов управления представлено на рисунке в самом начале данной инструкции.

Органы управления на самом будильнике:

[back]¹⁰ кнопка

[scroll]¹¹ колёсико

[click]¹¹ колёсико

[home]¹² кнопка

Органы управления на браслете:

[push]¹⁴ кнопка

Какие действия можно выполнить данными органами управления:

[back]¹⁰ кнопка:

- > возврат на один шаг в текущем меню. Если настройки не были подтверждены нажатием ОК, выбранные настройки сохранены не будут.
- > прекращение звучания мелодии для пробуждения
- > прекращение звучания мелодии для засыпания
- > **Специальные функции:** быстрое включение и настройки будильника для персоны №1

[scroll]¹¹ колёсико – функция прокрутки:

- > перемещение по меню
- > установка времени
- > выбор мелодии
- > выбор уровня громкости

[click]¹¹ колёсико – функция нажатия:

- > подтверждение выбора
- > прекращение звучания мелодии для пробуждения
- > прекращение звучания мелодии для засыпания

[home]¹² кнопка:

- > возврат в нормальный режим (standby mode). Если выбор не был подтверждён нажатием ОК, выбранные настройки сохранены не будут.
- > прекращение звучания мелодии для пробуждения
- > прекращение звучания мелодии для засыпания
- > **Специальные функции:** быстрое включение и настройки будильника для персоны №2

[push]¹⁴ кнопка на браслете

- > удалённо включить подсветку дисплея будильника и посмотреть время
- > включение и отключение сенсора
- > прекращение звучания мелодии для пробуждения (для конкретной персоны)

6.10 Краткое руководство

Блокировка кнопок: [back] кнопка¹⁰ + [home] кнопка¹² на 2 секунды

Разблокировка кнопок: [back] кнопка¹⁰ + [home] кнопка¹² на 2 секунды

Установка времени: [scroll]¹¹ в TIME SET > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ часы > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ минуты > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ в формат 24h (F*24*SET) или AM/PM format (F*AM*SET) > [click]¹¹

Установка будильника и мелодии для персоны №1 / персоны №2

[scroll]¹¹ в P1 SET / P2 SET > [click]¹¹ > [click]¹¹ > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ часы > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ минуты > [click]¹¹ > [home]¹² возврат в нормальный режим.

Выключение будильника (\$OFF / /OFF)

[scroll]¹¹ в P1 SET / P2 SET > [click]¹¹ > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ в \$OFF / /OFF > [click]¹¹

Прекращение звучания мелодии для пробуждения:

Нажмите [push] кнопку¹⁴ на браслете или любую клавишу на будильнике.

Выбор мелодии для засыпания:

[click]¹¹ > [scroll]¹¹ выберете мелодию > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ громкость > [click]¹¹

Звук мелодии для засыпания автоматически прекратится, когда Вы уснёте.

Прекращение звучания мелодии для засыпания:

Нажмите любую клавишу на будильнике.

Быстрые настройки «одним нажатием»

Персона №1 включение/выключение будильника

Нажмите [back] кнопку¹⁰ удерживайте её не менее 2 секунд

Установка времени для пробуждения персоны №1

Нажмите [back] кнопку¹⁰ затем [scroll]¹¹ часы > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ минуты > [click]¹¹

Персона №2 включение/выключение будильника

Нажмите [home] кнопку¹² удерживайте её не менее 2 секунд

Установка времени для пробуждения персоны №2

Нажмите [home] кнопку¹² затем [scroll]¹¹ часы > [click]¹¹ > [scroll]¹¹ минуты > [click]¹¹

7. Гарантии производителя

infactory innovations & trade gmbh (далее по тексту "infactory") принимает на себя обязательства по гарантии будильника сонных фаз aXbo (далее по тексту "продукт"):

infactory гарантирует только то, что продукт не имеет дефектов материалов и производства в течении указанного гарантийного срока, начиная с даты покупки. В случае выявления подобно дефекта в течении гарантийного срока infactory и компания infactory признаёт данный случай гарантийным, то компания infactory принимает на своё усмотрение:

- >> бесплатный ремонт, используя новые или восстановленные запчасти - или
- >> заменить продукт новым или продуктом собранным, который собран из полностью функционирующих частей; функционал которых совпадает с оригинальным продуктом - или
- >> возврат покупателю суммы, равной покупной цене,

infactory имеет право самостоятельно определять вариант устранения дефекта и количества таких вариантов

Пожалуйста, сохраняйте ваш товарный чек и оригинальную упаковку, потому что для оказания Вам гарантийного ремонта понадобится предъявить чек.

Исключения и ограничения

Эти гарантийные обязательства распространяются только для частей, произведенных infactory. Они не включают программное обеспечение, даже если это было упаковано или продано вместе с infactory продуктами. Пожалуйста, в таких случаях проверьте, возможно какие-нибудь гарантии или обязательства были даны другими производителями или поставщиками.

Программное обеспечение, проданное через infactory, подчиняется правилам распространения лицензионного соглашения программного обеспечения. Дополнительная информация по контракту лицензирования программного обеспечения доступна под www.axbo.com

Компания infactory не несёт ответственность за повреждение и не гарантирует сохранность программы, данных и другой информации, расположенных на носителях данных в пределах продукта. Восстановление или переустановка программ, данных и другой информации не подпадают под эту гарантию.

Компания infactory не обязана обеспечивать какие-либо гарантийные обязательства, если продукт был поврежден, разрушен или изменен в следствии несчастного случая, не правильного использования или обслуживания, или использования продукта не по прямому назначению указанному компанией infactory.

Компания infactory не обязана обеспечивать гарантию или возмещать убытки, если продукт был изменен или открыт покупателем без предварительного письменного согласия infactory; или если серийный номер продукта был удален или сделан плохо различаемым.

Никакой аХво дилер, агент или служащий компании infactory не имеют право, изменять, исправлять или увеличивать эту гарантийную декларацию ни при каких условиях.

Кроме случаев установленных законом, компания infactory не несёт ответственность за любые косвенные ущербы, вызванные при помощи этого продукта. В частности, компания infactory не несёт ответственность за убытки клиентам, упущенным прибылям, потерю или повреждение данных.

Неисправности / претензии по гарантии

В случае возникновения у продукта неисправностей, пожалуйста, обратитесь к информации относительно эксплуатации и устранения ошибок на наш сайт www.axbo.com . Если появление неисправностей продолжают проявляться, то Вы найдете, что все необходимые инструкции по составлению гарантийных претензий на www.axbo.com.

Важное напоминание:

Пожалуйста, сохраните все данные и программы прежде, чем транспортировать продукт. Вы также ответственны за переустановку любых данных. Восстановление данных не является частью гарантии, и компания infactory не несёт ответственность за любую потерю или повреждение данных во время транспортных или ремонтных работ.

Юрисдикция и действующее законодательство

Этот контракт основан на австрийском материальном праве и исключен из принятых ООН международных торговых соглашений и законов.

Любой юридический спор, являющийся результатом этого контракта, должен заслушать компетентный суд по месту регистрации infactory innovations & trade gmbh. Место для оспаривания работы этого контракта - местоположение штаба infactory innovations & trade gmbh.

FCC-Rules - правила Европейского Союза:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. this device may not cause harmful interference, and
2. this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The device must not be tampered with or modified in any way, unless you are required to do so according to the user manual. Unauthorised modification to the device may result in a withdrawal of the user licence.
